

ที่ นร ๐๕๐๕/๑๙๙๘๖

สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี

ทำเนียบรัฐบาล กทม. ๑๐๓๐๐

๒๗ ตุลาคม ๒๕๕๒

เรื่อง สรุปรายงานการเดินทางไปเป็นประธานพิธีเปิด สำนักงานการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย
ณ เมืองเชียงใหม่ และกระตุ้นการส่งเสริมการท่องเที่ยวของไทยในสาธารณรัฐประชาชนจีน

เรียน รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา

อ้างถึง หนังสือกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา ที่ กก ๕๒๐๑/๓๐๗๙ ลงวันที่ ๒๑ ตุลาคม ๒๕๕๒

ตามที่ได้เสนอเรื่อง สรุปรายงานการเดินทางไปเป็นประธานพิธีเปิด สำนักงาน
การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ณ เมืองเชียงใหม่ และกระตุ้นการส่งเสริมการท่องเที่ยวของไทย
ในสาธารณรัฐประชาชนจีน ไปเพื่อดำเนินการ ความละเอียดแจ้งแล้ว นั้น

สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรีได้นำเสนอคณะรัฐมนตรีทราบแล้วเมื่อวันที่ ๒๗
ตุลาคม ๒๕๕๒

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ ทั้งนี้ สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรีได้แจ้งให้กระทรวง
การต่างประเทศ และกระทรวงสาธารณสุขทราบด้วยแล้ว

ขอแสดงความนับถือ



(นายธีระพงษ์ วงศ์ศิวัชโรจน์)

ผู้อำนวยการสำนักพัฒนายุทธศาสตร์และติดตามนโยบายพิเศษ ปฏิบัติราชการแทน
เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

28 ต.ค. 2552

สำนักพัฒนายุทธศาสตร์และติดตามนโยบายพิเศษ

โทร. ๐ ๒๒๘๒ ๗๑๙๓

โทรสาร ๐ ๒๒๘๒ ๗๑๙๓

www.cabinet.thaigov.go.th

พอ.กลุ่ม... ๐๗ ๒๕ กค. ๕๒
จนท. ม.โศภน ๕๕๓.๐.๕๕
จนท. พิมพ์งาน.....



สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี
 รับที่ 8951-ก.ก.ค.
 วันที่ 27 มี.ค. 2552 1054

ที่ กก 5201/ 3049

กระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา

4 ถนนราชดำเนินนอก

กรุงเทพฯ 10100

สทค.รับที่ 911
 วันที่ 27 ก.ค.
 เวลา 11.30 น.

21

ตุลาคม 2552

เรื่อง สรุปรายงานผลการเดินทางไปเป็นประธานพิธีเปิด สำนักงานการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย
 ณ เมืองเซียงไฮ้ และกระตุ้นการส่งเสริมการท่องเที่ยวของไทยในสาธารณรัฐประชาชนจีน

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

27 มี.ค. 2552

- สิ่งที่ส่งมาด้วย 1. เอกสารรูปถ่ายการเข้าร่วมงานต่าง ๆ จัดเข้าวาระ.....
 2. เอกสารรายงานของสื่อมวลชนในสาธารณรัฐประชาชนจีน
 3. เอกสาร TTN China

ตามที่ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา ได้เดินทางไปเป็นประธานในการ
 ทำพิธีเปิด สำนักงานการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ณ เมืองเซียงไฮ้ ตลอดจนการหารือกับผู้บริหาร
 ระดับสูงของบริษัทนำเที่ยวชั้นนำ และนักธุรกิจที่สำคัญในเมืองกวางโจว ในระหว่างวันที่ 2 - 8 สิงหาคม
 2552 เพื่อเจรจากับกระตุ้นการส่งเสริมการท่องเที่ยวของไทยในสาธารณรัฐประชาชนจีนรวมทั้งการให้
 สัมภาษณ์กับสื่อมวลชนของสาธารณรัฐประชาชนจีน เพื่อการประชาสัมพันธ์ภาพลักษณ์ของประเทศไทย
 ในเชิงบวก นั้น

กระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา โดยการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย จึงเรียนมาเพื่อ
 ขอนำส่งสรุปรายงานผลการเดินทาง ดังนี้

1. พิธีเปิดการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย สำนักงานเซียงไฮ้

การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ได้ทำพิธีเปิด ททท.สำนักงานเซียงไฮ้อย่างเป็นทางการ เมื่อวันที่
 อังคารที่ 4 สิงหาคม 2552 เวลา 11.00 น. ณ ที่ทำการ ททท.สำนักงานเซียงไฮ้ ชั้น 27 อาคาร LCH
 Centre โดยมี นายชุมพล ศิลปอาชา รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา ให้เกียรติเป็น
 ประธาน โดยแขกผู้มีเกียรติเข้าร่วมงานประกอบด้วย นายเต้า ซู หมิง อธิบดีการท่องเที่ยวเซียงไฮ้
 นางวิลาวัดณ์ย์ ตันวัฒนพงษ์ ผู้ช่วยรัฐมนตรีประจำกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา นายชลิต มานิตยกุล
 กงสุลใหญ่ ณ นครเซียงไฮ้ นางสาวกาญจนา ศิลปอาชา ที่ปรึกษาคณะกรรมการ ททท. คณะกรรมการ
 ททท. สื่อมวลชนไทยและสื่อมวลชนจีน ร่วมเป็นสักขีพยานในพิธีเปิด ททท.สำนักงานเซียงไฮ้ ในครั้งนี้

/ททท. สำนักงานเซียงไฮ้...

ททท. สำนักงานเชียงใหม่ เป็นสำนักงานแห่งที่ 2 ของ ททท. ในสาธารณรัฐประชาชนจีน ต่อจาก ททท. สำนักงานปักกิ่ง ซึ่งได้เปิดไปแล้วตั้งแต่ ปี 2545 เขตพื้นที่รับผิดชอบของ ททท. สำนักงาน เชียงใหม่ ประกอบด้วย เทศบาลนครเชียงใหม่ มณฑลฝูเจี้ยน มณฑลหูเป่ย์ มณฑลอานฮุย มณฑลเจียงซู มณฑลเจ้อเจียง มณฑลเจียงซี และมณฑลหูหนาน

ในโอกาสเดินทางไปเปิด ททท. สำนักงานเชียงใหม่ ครั้งนี้ รัฐมนตรีว่าการกระทรวง การท่องเที่ยวและกีฬา ได้ให้สัมภาษณ์สื่อมวลชนที่เชียงใหม่และปักกิ่งเกี่ยวกับสถานการณ์การท่องเที่ยว ในประเทศไทยเพื่อส่งเสริมภาพลักษณ์และสร้างความมั่นใจแก่นักท่องเที่ยวที่เดินทางมาประเทศไทย อาทิ โครงการประกันภัยคุ้มครองนักท่องเที่ยวจากเหตุจลาจล เป็นต้น

2. การให้สัมภาษณ์สื่อมวลชนที่เชียงใหม่และปักกิ่ง

สืบเนื่องจากเหตุการณ์วิกฤตทางการเมืองในประเทศไทย และความผันผวนทางด้าน เศรษฐกิจที่มีผลกระทบไปทั่วโลก และการแพร่ระบาดของไข้หวัดสายพันธุ์ใหม่เป็นเหตุให้เกิดผลกระทบ กับนักท่องเที่ยวจากสาธารณรัฐประชาชนจีนชะลอการเดินทางมาท่องเที่ยวประเทศไทยเป็นจำนวนมาก ตั้งแต่ต้นปีจนถึงกลางปี

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬาได้ให้สัมภาษณ์กลุ่มหนังสือพิมพ์ที่เมือง เชียงใหม่ และที่ปักกิ่งในประเด็นที่สำคัญ ๆ กล่าวถึงเหตุการณ์วิกฤตทางการเมืองเข้าสู่ภาวะปกติ รัฐบาลสามารถบริหารประเทศได้เป็นอย่างดี รัฐบาลจัดการประชุมรัฐมนตรีต่างประเทศอาเซียนที่ภูเก็ต ในระหว่างวันที่ 22 - 23 กรกฎาคม 2552 ประสบความสำเร็จด้วยดี นอกจากนี้รัฐบาลยังส่งเสริมให้ม การแข่งขันฟุตบอลระหว่างทีมประเทศไทยกับสโมสร Liverpool จากประเทศอังกฤษ เมื่อวันที่ 22 กรกฎาคม 2552 ที่กรุงเทพฯ เป็นการแสดงให้เห็นว่าประเทศไทยมีความสงบเรียบร้อยประชาชน ในประเทศยังคงมีความสุขสนุกสนาน และเป็นเมืองท่องเที่ยว

วิกฤตทางด้านเศรษฐกิจนั้น มีผลกระทบไปทั่วโลก แต่สาธารณรัฐประชาชนจีนไม่ได้รับ ผลกระทบมากนัก นักท่องเที่ยวจากสาธารณรัฐประชาชนจีนยังสามารถเดินทางไปท่องเที่ยวในประเทศ ต่าง ๆ ได้ทั่วโลก รวมทั้งประเทศไทยซึ่งมีสถานที่ท่องเที่ยวหลากหลาย มีแหล่งท่องเที่ยวที่สวยงาม ทั่วประเทศ ประชาชนคนไทยมีนิสัยโอบอ้อมอารี อาหารไทยเป็นที่นิยมของนักท่องเที่ยวทั่วโลก โรงแรม ที่พักมีความทันสมัยและมีการบริการเป็นอย่างดี ราคาที่พักไม่แพง ในช่วงเวลานี้โรงแรมที่พักลดราคา ค่าที่พักให้ 50 เปอร์เซ็นต์ (พัก 1 คืน ฟรี 1 คืน) ซึ่งเป็นช่วงที่น่าเดินทางไปประเทศไทยมากที่สุด นอกจากนี้ รัฐบาลยังได้ลดค่าเข้าชมอุทยานแห่งชาติทั่วประเทศ ร้อยละ 50 และลดการชำระ ค่าธรรมเนียมวีซ่าเดินทางเข้าประเทศไทย ไปจนถึงเดือนมีนาคมปีหน้า จึงขอเชิญชวนให้นักท่องเที่ยว จากสาธารณรัฐประชาชนจีนเดินทางไปท่องเที่ยวประเทศไทยมากขึ้น

3. ซีแจ้งการเผยแพร่ข่าวการระบาดของไข้หวัดสายพันธุ์ใหม่

ข่าวการระบาดของไข้หวัดสายพันธุ์ใหม่ H1N1 ของประเทศไทยในสาธารณรัฐประชาชนจีน ซึ่งผู้สื่อข่าวของจีนได้รายงานอย่างกว้างขวางว่าประเทศไทยจะมีผู้ติดเชื้อไข้หวัดสายพันธุ์ใหม่และเสียชีวิต เป็นจำนวนมาก รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา ได้ชี้แจงให้ผู้สื่อข่าวทราบว่าเป็น การรายงานข่าวแบบ Over report ที่ทำให้เกิดความตระหนกตกใจ ท่านรัฐมนตรีฯ ได้ยกตัวอย่างว่า

/ท่านเดินทาง...

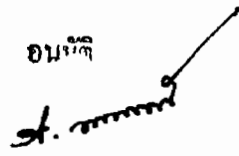
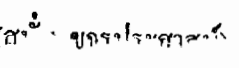
ท่านเดินทางมาถึงเชียงใหม่ ไม่มีใครใส่หน้ากากป้องกันไข้หวัดใหญ่สายพันธุ์ใหม่ แต่ข่าวในประเทศไทยก็รายงานว่ามีชาวต่างชาติมีประชาชนติดเชื้อเป็นจำนวนมาก เช่นเดียวกันกับที่สาธารณรัฐประชาชนจีนรายงานว่าประเทศไทยมีผู้ติดเชื้อไข้หวัดใหญ่เป็นจำนวนมาก ซึ่งความจริงไข้หวัดสายพันธุ์ใหม่ก็เป็นเชื้อโรคที่พอจะควบคุมได้ไม่ได้ร้ายแรงอย่างที่ป็น แต่กรรายงานข่าวทำให้ดูเหมือนเหตุการณ์ร้ายแรง

4. การหารือกับนักธุรกิจระดับสูงเมืองกวางโจว


การหารือกับนักธุรกิจและผู้บริหารระดับสูงของเมืองกวางโจว Mr. Song Wei ดำรงตำแหน่งเป็น General Manager ของ Group Lingnan ซึ่งเป็นกลุ่มธุรกิจที่สำคัญด้านการท่องเที่ยว เช่น กลุ่มโรงแรม The Grand และกลุ่มบริษัทนำเที่ยว CGZL ซึ่งเป็นบริษัทท่องเที่ยวชั้นนำของเมืองกวางโจว มีสาขากว่า 200 แห่ง ทั่วณฑลกวางตุ้ง Mr. Song Wei และคณะได้เข้าพบ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬาและได้เสนอแนะการเพิ่มจำนวนนักท่องเที่ยวจากเมืองกวางโจวมาประเทศไทย โดยปกติ บริษัท CGZL จะส่งนักท่องเที่ยวมาประเทศไทย ปีละ 30,000 คน และช่วงปลายปีจะเพิ่มนักท่องเที่ยวให้อีกจำนวน 20,000 คน โดยขอให้มีการทำการส่งเสริมการขายร่วมกัน ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา เห็นด้วยในข้อเสนอและมอบหมายให้บริษัท CGZL และ ททท. ได้ไปหารือกันและทำความตกลงร่วมกัน โดยให้มีรายละเอียดที่สามารถวัดผลได้ ในเรื่องของการเพิ่มจำนวนนักท่องเที่ยว เช่น จำนวนการขอวีซ่าของนักท่องเที่ยวที่เดินทางเข้าประเทศไทย รายชื่อการเดินทางโดยสายการบิน และรายงานของบริษัท เป็นต้น ส่วนงบประมาณให้มีการแชร์ค่าใช้จ่ายคนละครั้ง และขอให้ใช้แนวทางนี้ส่งเสริมการขายกับบริษัทนำเที่ยวทั่วสาธารณรัฐประชาชนจีน ซึ่งการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ได้เซ็นสัญญากับบริษัท CGZL ในการเพิ่มจำนวนนักท่องเที่ยวให้ได้ 20,000 คน ใน 4 เดือน ระหว่างเดือนกันยายนถึงธันวาคม 2552 นี้เป็นโครงการนำร่อง ดำเนินการในสาธารณรัฐประชาชนจีนและประเทศต่าง ๆ ทั่วโลก เพื่อทำให้จำนวนนักท่องเที่ยวจากต่างประเทศเดินทางมาประเทศไทยได้ตามเป้าหมายที่วางไว้

กระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา โดยการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย จึงขอนำเรียนคณะรัฐมนตรีมาเพื่อทราบสรุปรายงานผลการเดินทางไปเป็นประธานพิธีเปิดสำนักงาน การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ณ เมืองเชียงใหม่ และกระตุ้นการส่งเสริมการท่องเที่ยวของไทยในสาธารณรัฐประชาชนจีน

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาเสนอคณะรัฐมนตรีเพื่อโปรดทราบ จักขอบคุณยิ่ง

อนันต์
พลตรี 
(ตำแหน่ง ข้าราชการพลเรือน
ชั้นโท) 
๑๖ ต.ค. ๕๒

ขอแสดงความนับถือ

ก 18
ได้นำเสนอคณะรัฐมนตรี
เมื่อวันที่ 27 ต.ค. 2552 ลงมติว่า
ทราบ 

(นายชุมพล ศิลปอาชา)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา


เรียน รอง นรม. (พลตรี สนั่น ขจรประศาสน์)

ที่ ๔๖ ๐๕๐๔/๓๓๒๘/น

กก. ขอให้นำสรุปรายงานการเดินทางไปเป็นประธานพิธีเปิด สำนักงานการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ณ เมืองเชียงใหม่ และกระตุ้นการส่งเสริมการท่องเที่ยวของไทยในสาธารณรัฐประชาชนจีน เสนอ ครม. ทราบ
จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาอนุมัติให้นำเรื่องนี้เสนอ ครม. ทราบ ตามที่ กก. เสนอ



(นายสุวัทัย ภูประเสริฐ)
เลขที่การคณะรัฐมนตรี 26 ต.ค. 2552

รอง นรม. (ลร. 3) 
วันที่ 26 ต.ค. ๕๒ 10.๐๐ น.

การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย
ภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงใต้
โทร. 0 2250 5500 ต่อ 1201
โทรสาร 0 2250 0816